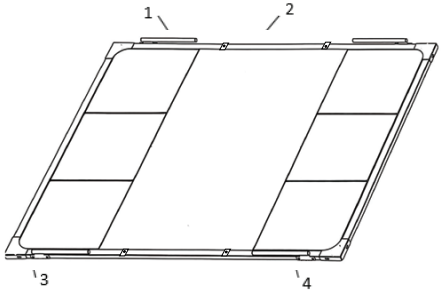
**Weightlifting Platform – GymBeam**
**Gewichtheberplattform – GymBeam**
**Piattaforma per Sollevamento Pesi – GymBeam**
**Platforma do podnoszenia ciężarów – GymBeam**
**Vzpěračská platforma – GymBeam**
**Vzpieračská platforma – GymBeam**
**Súlyemelő Platform – GymBeam**
**Platformă pentru haltere – GymBeam**
**Platforma za dizanje utega – GymBeam**
**Платформа за вдигане на тежести – GymBeam**
**Платформа для важкої атлетики – GymBeam**
**Platforma za dvigovanje uteži – GymBeam**
**Πλατφόρμα Άρσης Βαρών – GymBeam**
**Platforma za dizanje tegova – GymBeam**

GymBeam

# Weightlifting Platform – GymBeam EN

## User Manual

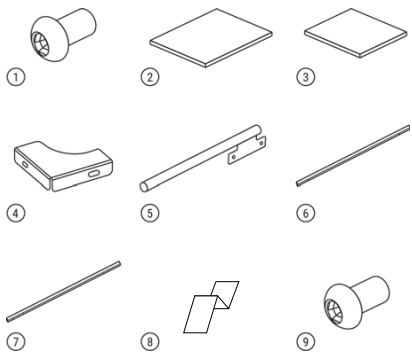
### Description of the Weightlifting Platform




1. Resistance band frame
2. Bamboo board
3. Corner reinforcement
4. Rubber mat

### Description of Components

| | | |
|---|---|---|
| 1 | Screw M8 × 16 (Allen head) | 16 pcs |
| 2 | Bamboo board | 1 pc |
| 3 | Rubber mat | 6 pcs |
| 4 | Corner reinforcement | 4 pcs |
| 5 | Frame for resistance bands | 4 pcs |
| 6 | Short square tube | 2 pcs |
| 7 | Long square tube | 2 pcs |
| 8 | Steel plates | 4 pcs |
| 9 | Screw M10 × 4 | 4 pcs |



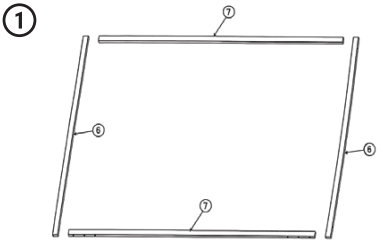

### Assembly Procedure

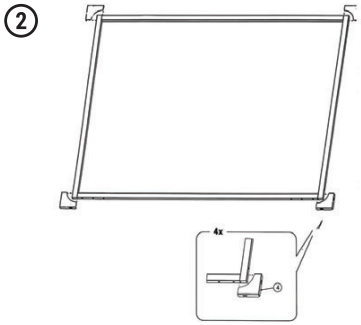
1. Step: Prepare 2 short square tubes (6) and 2 long square tubes (7). Assemble them into a rectangular frame.
2. Step: Attach the corner reinforcements (4) to all 4 corners of the frame as per the illustration.
3. Step: Use 8 M8 × 16 screws (1) to screw the reinforcements to the frame.
4. Step: Attach 4 frames for resistance bands (5) lengthwise to the outer sides of the main frame using 8 M8 × 16 screws (1).
5. Step: Insert six rubber mats (3) into the side spaces of the structure as per the illustration.

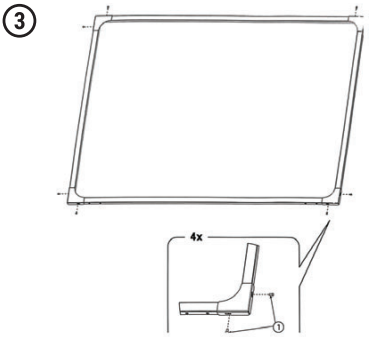


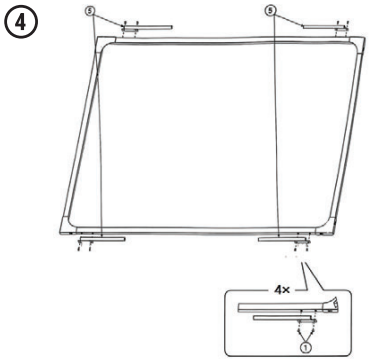
GymBeam

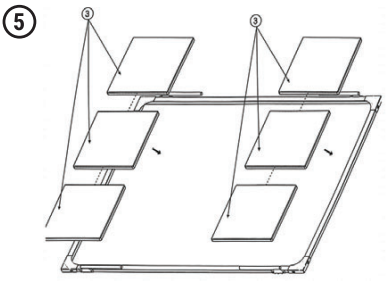
6. Step: Slide 4 steel plates (8) under the frame into the prepared holes and screw them in using 4 M10 × 4 screws (9).
7. Step: Place the bamboo board (2) in the middle of the structure and align it with the rubber mats.
8. Step: Tighten all screws and check that the board is stable. The platform is now ready for use.:



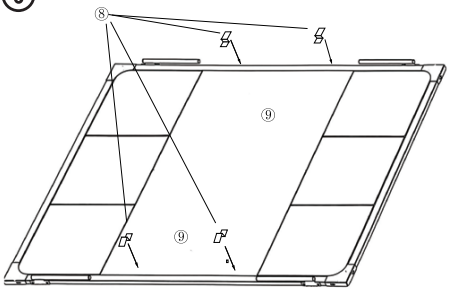



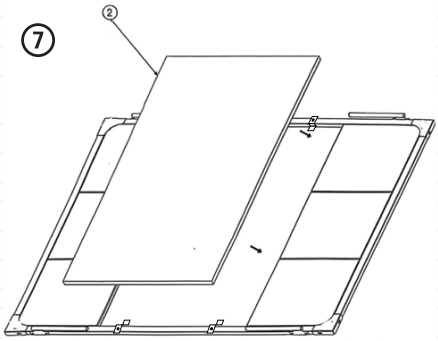



GymBeam

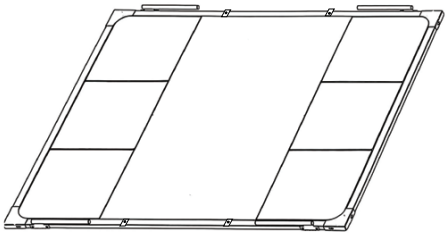
⑥




⑦




⑧



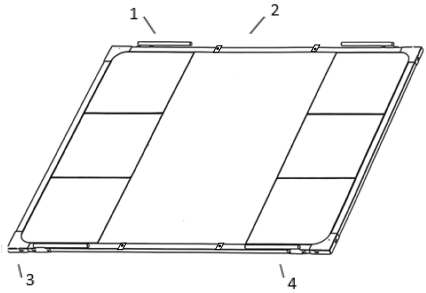
## Warranty information

The seller provides the buyer with a limited quality warranty for the goods for a period of 24 months.

Made in China.
**Made for:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Berlin, Germany.
**Distributor:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Košice, Slovakia.

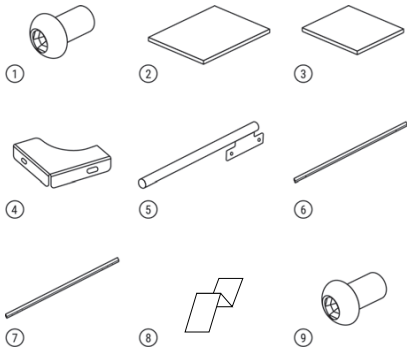
# Benutzerhandbuch

## Beschreibung der Gewichtheber-plattform




1. Rahmen für Widerstandsbänder
2. Bambusplatte
3. Eckverstärkung
4. Gummimatte

## Beschreibung der Komponenten



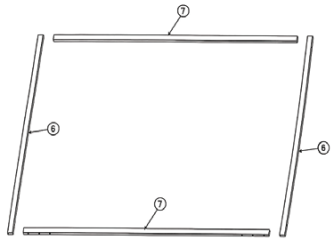

| | | |
|---|---|---|
| 1 | Schraube M8 × 16 (Innensechskant) | 16 Stück |
| 2 | Bambusplatte | 1 Stück |
| 3 | Gummimatte | 6 Stück |
| 4 | Eckverstärkung | 4 Stück |
| 5 | Rahmen für Widerstandsbänder | 4 Stück |
| 6 | Kurzes Vierkantrohr | 2 Stück |
| 7 | Langes Vierkantrohr | 2 Stück |
| 8 | Stahlplatten | 4 Stück |
| 9 | Schraube M10 × 4 | 4 Stück |

## Montageanleitung

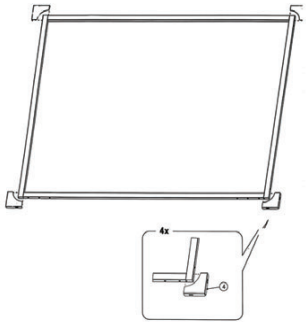
1. Bereite 2 kurze Vierkantrohre (6) und 2 lange Vierkantrohre (7) vor. Baue daraus einen rechteckigen Rahmen.
2. Befestige die Eckverstärkungen (4) an allen 4 Ecken des Rahmens laut Abbildung.
3. Verwende 8 Schrauben M8 × 16 (1), um die Verstärkungen am Rahmen zu befestigen.
4. Befestige die 4 Rahmen für Widerstandsbänder (5) längsseitig außen am Hauptrahmen mit weiteren 8 Schrauben M8 × 16 (1).
5. Lege die 6 Gummimatten (3) in die seitlichen Aussparungen der Struktur, wie in der Abbildung gezeigt.

6. Schiebe die 4 Stahlplatten (8) unter den Rahmen in die dafür vorgesehenen Öffnungen und befestige sie mit 4 Schrauben M10 × 4 (9).
7. Lege die Bambusplatte 2) mittig in die Konstruktion und richte sie bündig zu den Gummimatten aus.
8. Ziehe alle Schrauben fest und prüfe, ob die Platte stabil ist. Die Plattform ist nun einsatzbereit.

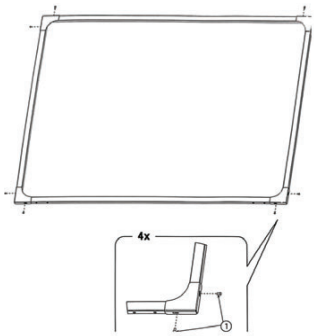
①



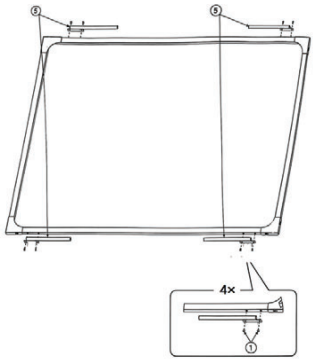

②



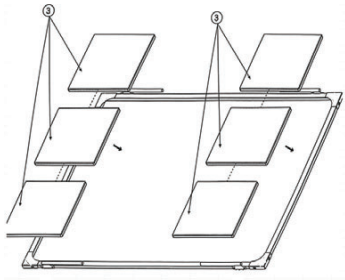

③




④



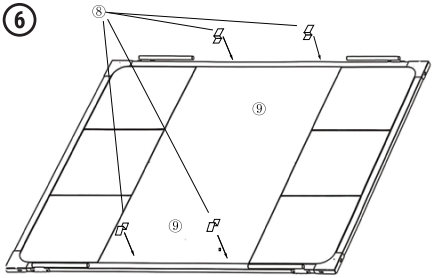

⑤



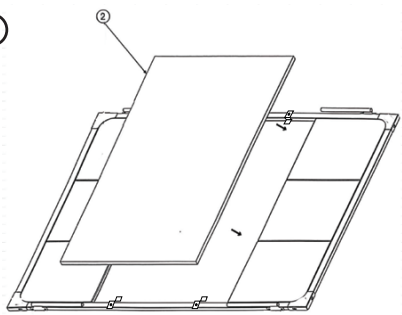



GymBeam

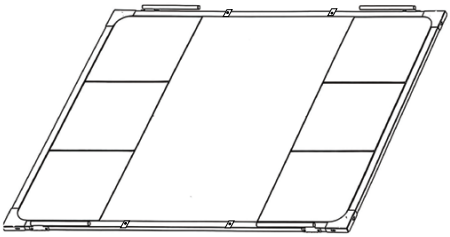
⑥




⑦




⑧



## Informationen zur Garantie

Der Verkäufer gewährt dem Käufer eine begrenzte Qualitätsgarantie für die Waren für einen Zeitraum von 24 Monaten.

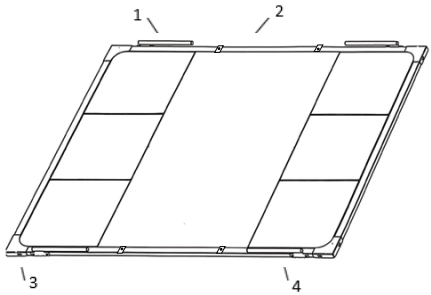
Hergestellt in China.
**Hergestellt für:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Berlin, Deutschland.
**Vertriebspartner:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Košice, Slowakei.

# Piattaforma per Sollevamento Pesi – GymBeam IT

## Manuale d'Uso

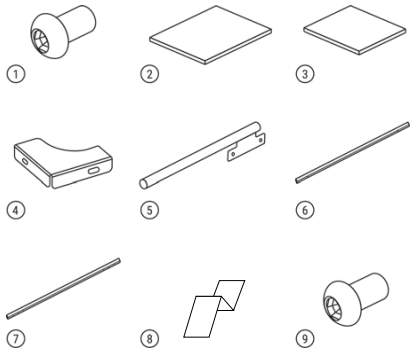
### Descrizione della Piattaforma per Sollevamento Pesi

1. Struttura per bande elastiche
2. Tavola in bambù
3. Rinforzi angolari
4. Tappetino in gomma




### Elenco dei Componenti

| | | |
|---|---|---|
| 1 | Vite M8 × 16 (testa a brugola) | 16 pz. |
| 2 | Tavola in bambù | 1 pz. |
| 3 | Tappetino in gomma | 6 pz. |
| 4 | Rinforzo angolare | 4 pz. |
| 5 | Telaio per bande elastiche | 4 pz. |
| 6 | Tubo quadrato corto | 2 pz. |
| 7 | Tubo quadrato lungo | 2 pz. |
| 8 | Piastra in acciaio | 4 pz. |
| 9 | Vite M10 × 4 | 4 pz. |




### Istruzioni per il Montaggio

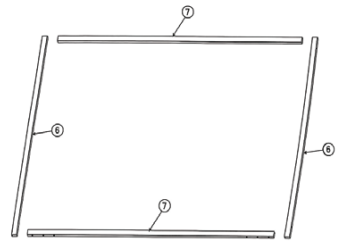
1. Fase: Prepara 2 tubi quadrati corti (6) e 2 tubi quadrati lunghi (7). Assemblali formando un telaio rettangolare.
2. Fase: Fissa i rinforzi angolari (4) a tutti e 4 gli angoli del telaio come mostrato nell'illustrazione.
3. Fase: Utilizza 8 viti M8 × 16 (1) per avvitare i rinforzi al telaio.
4. Fase: Fissa i 4 telai per le bande elastiche (5) lungo i lati esterni del telaio principale utilizzando 8 viti M8 × 16 (1).
5. Fase: Inserisci i 6 tappetini in gomma (3) negli spazi laterali della struttura come indicato nell'illustrazione.



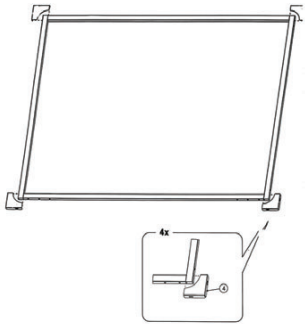
GymBeam

6. Fase: Fai scorrere le 4 piastre in acciaio (8) sotto il telaio nei fori predisposti e avvitale utilizzando 4 viti M10 × 4 (9).
7. Fase: Posiziona la tavola in bambù (2) al centro della struttura e allineala con i tappetini in gomma.
8. Fase: Stringi tutte le viti e verifica che la tavola sia stabile. La Piattaforma è ora pronta per l'uso.

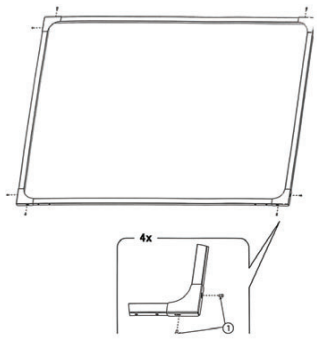
①



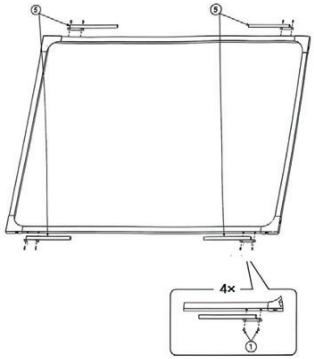

②



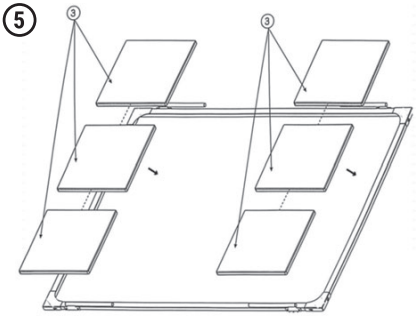

③




④



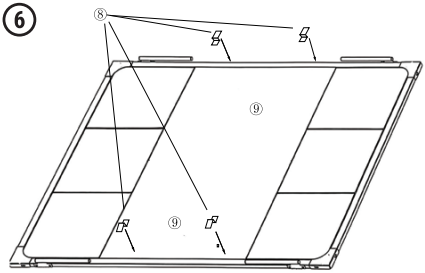

⑤



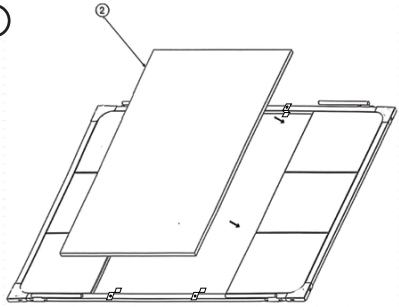



GymBeam

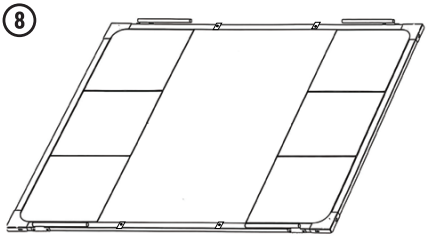
⑥




⑦




⑧



## Garanzia

Il venditore offre all'acquirente una garanzia limitata di 24 mesi sulla qualità del prodotto.

Prodotto in Cina.
**Realizzato per:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Berlino, Germania.
**Distributore:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Košice, Slovacchia.

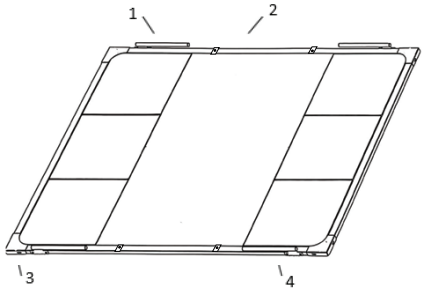
# Platforma do podnoszenia ciężarów – GymBeam

PL

## Instrukcja obsługi

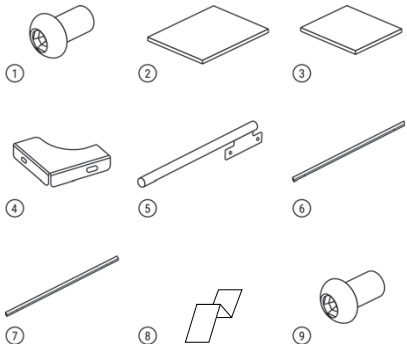
### Opis platformy do podnoszenia ciężarów

1. Rama na taśmy oporowe
2. Płyta bambusowa
3. Wzmocnienie na rogi
4. Gumowa mata




### Opis elementów

| | | |
|---|---|---|
| 1 | Śruba M8 × 16 (imbusowa) | 16 szt |
| 2 | Płyta bambusowa | 1 szt |
| 3 | Gumowa mata | 6 szt |
| 4 | Wzmocnienie na rogi | 4 szt |
| 5 | Rama na taśmy oporowe | 4 szt |
| 6 | Krótka rurka kwadratowa | 2 szt |
| 7 | Długa rurka kwadratowa | 2 szt |
| 8 | Stalowe płytki | 4 szt |
| 9 | Śruba M10 × 4 | 4 szt |




### Instrukcja montażu

1. Krok 1: Przygotuj 2 krótkie rury kwadratowe (6) i 2 długie rury kwadratowe (7). Połącz je, tworząc prostokątną ramę.
2. Krok 2: Przymocuj wzmocnienia na rożne (4) do wszystkich 4 narożników ramy zgodnie z ilustracją.
3. Krok 3: Użyj 8 śrub M8 × 16 (1), aby przykręcić wzmocnienia do ramy.
4. Krok 4: Przymocuj 4 ramy na taśmy oporowe (5) wzdłuż dłuższych boków głównej ramy, używając 8 śrub M8 × 16 (1).
5. Krok 5: Włóż sześć mat gumowych (3) w boczne przestrzenie konstrukcji, zgodnie z ilustracją.

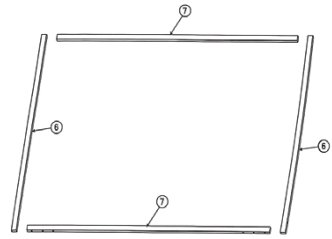


GymBeam

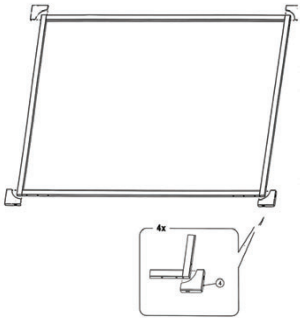
# Platforma do podnoszenia ciężarów – GymBeam

6. Krok 6: Wsuń 4 płyty stalowe (8) pod ramę w przygotowane otwory i przykręć je, używając 4 śrub M10 × 4 (9).
7. Krok 7: Umieść płytę bambusową (2) na środku konstrukcji i wyrównaj ją względem mat gumowych.
8. Krok 8: Dokręć wszystkie śruby i upewnij się, że płyta jest stabilna. Platforma jest gotowa do użytku.

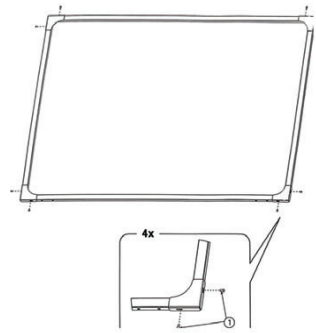
①



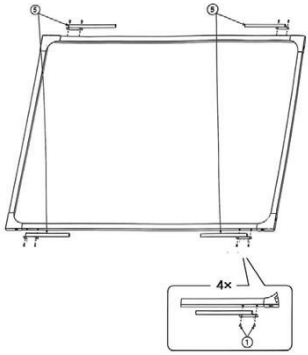

②



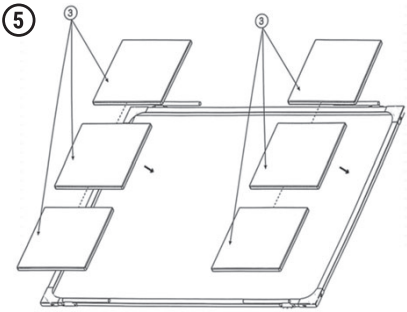

③




④



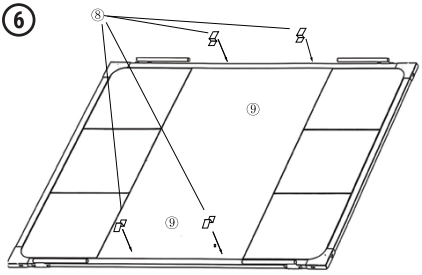

⑤



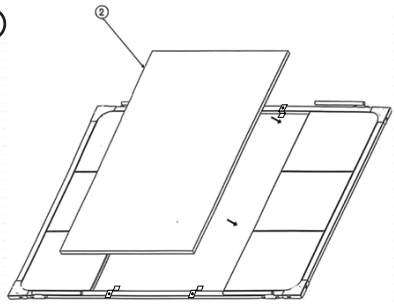



GymBeam

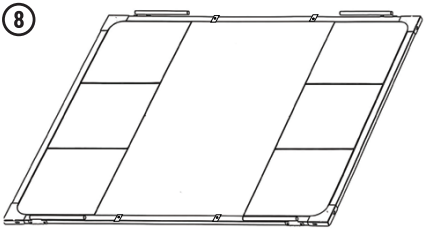
⑥




⑦




⑧



## Informacje gwarancyjne

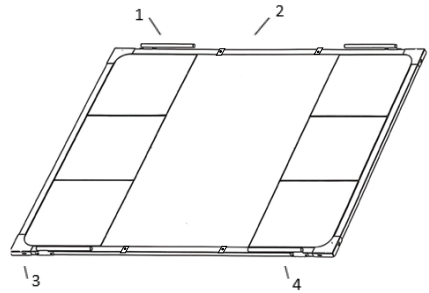
Sprzedawca udziela Kupującemu ograniczonej gwarancji jakościowej na towar na okres 24 miesięcy.

Wyprodukowano w Chinach.
**Wyprodukowano dla:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Berlin, Niemcy.
**Dystrybutor:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Koszyce, Słowacja

# Vzpěračská platforma – GymBeam CZ

## Uživatelský manuál

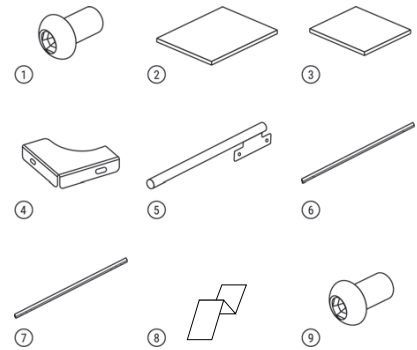
### Popis vzpěračské platformy




1. Rám na odporovou gumu
2. Bambusová deska
3. Rohová výztuha
4. Pryžová podložka

### Popis součástek

| | | |
|---|---|---|
| 1 | Šroub M8 × 16 (imbusový) | 16 ks |
| 2 | Bambusová deska | 1 ks |
| 3 | Pryžová podložka | 6 ks |
| 4 | Rohová výztuha | 4 ks |
| 5 | Rám pro odporové gumy | 4 ks |
| 6 | Krátká čtvercová trubka | 2 ks |
| 7 | Dlouhá čtvercová trubka | 2 ks |
| 8 | Ocelové plíšky | 4 ks |
| 9 | Šroub M10 × 4 | 4 ks |




### Postup montáže

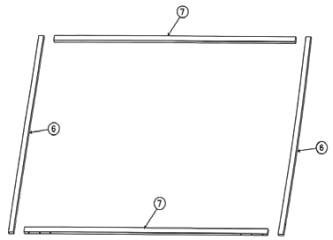
1. Krok: Připravte si 2 krátké čtvercové trubky (6) a 2 dlouhé čtvercové trubky (7). Sestavte z nich obdélníkový rám.
2. Krok: Připevněte do všech 4 rohů rámu rohové výztuhy (4) podle obrázku.
3. Krok: Pomocí 8 šroubů M8×16 (1) přišroubujte výztuhy k rámu.
4. Krok: Připevněte 4 rámy pro odporové gumy (5) podélně k vnějším stranám rámu pomocí 8 šroubů M8×16 (1).
5. Krok: Vložte šest pryžových podložek (3) do bočních prostor konstrukce podle obrázku.



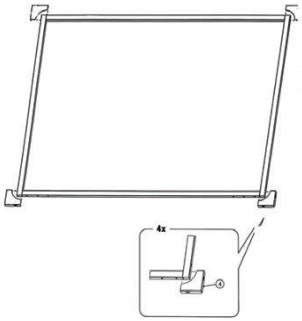
GymBeam

6. Krok: Pod rám zasuňte 4 ocelové plíšky (8) do připravených otvorů a přišroubujte je pomocí 4 šroubů M10×4 (9).
7. Krok: Doprostřed konstrukce položte bambusovou desku (2) a zarovnejte ji s pryžovými podložkami.
8. Krok: Dotáhněte všechny šrouby a zkontrolujte, že je deska stabilní. Platforma je nyní připravena k použití.

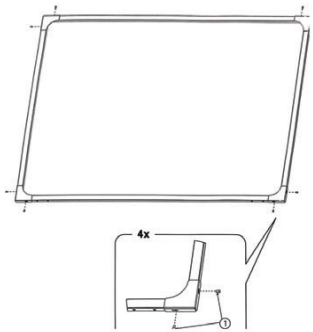
①



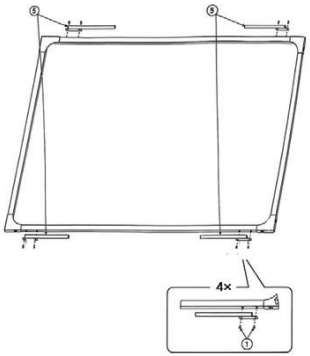

②



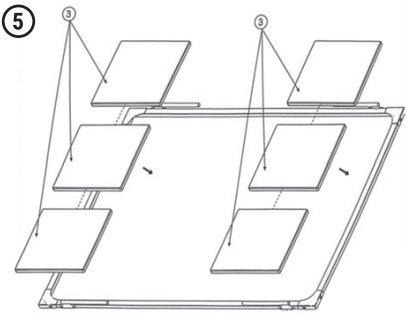

③




④



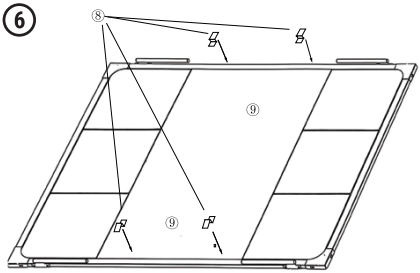

⑤



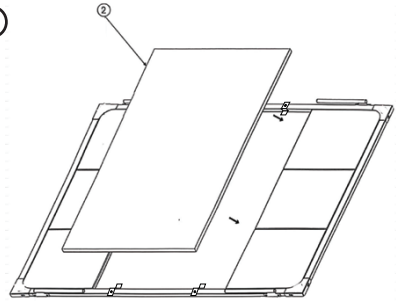



GymBeam

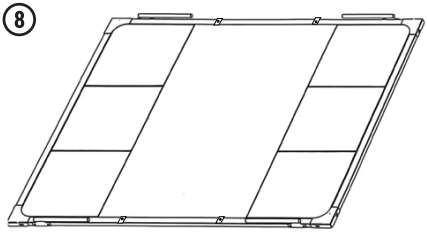
⑥




⑦




⑧



## Informace o záruce

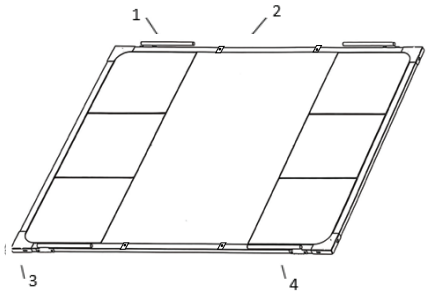
Prodávající poskytuje kupujícímu omezenou záruku na jakost zboží v délce 24 měsíců.

Vyrobeno v Číně.
**Vyrobeno pro:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Berlín, Německo.
**Distributor:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Košice, Slovakia.

# Vzpieračská platforma – GymBeam SK

## Používateľský manuál

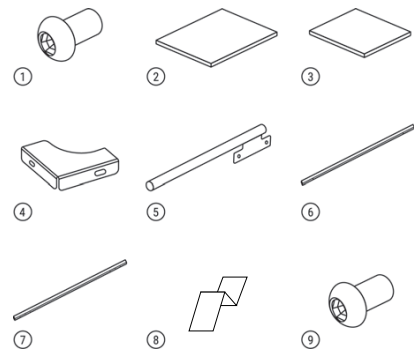
### Popis vzpieračskej platformy




1. Rám na odporovú gumu
2. Bambusová doska
3. Rohová výstuha
4. Gumová podložka

### Popis súčiastok

| | | |
|---|---|---|
| 1 | Skrutka M8 × 16 (imbusová) | 16 ks |
| 2 | Bambusová deska | 1 ks |
| 3 | Gumová podložka | 6 ks |
| 4 | Rohová výstuha | 4 ks |
| 5 | Rám pre odporové gumy | 4 ks |
| 6 | Krátka štvorcová rúrka | 2 ks |
| 7 | Dlouhá štvorcová rúrka | 2 ks |
| 8 | Oceľové pliešky | 4 ks |
| 9 | Skrutka M10 × 4 | 4 ks |




### Postup montáže

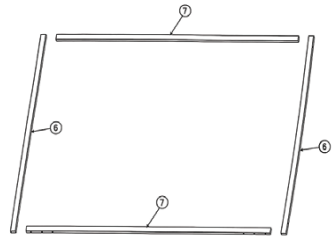
1. Krok: Pripravte si 2 krátke štvorcové rúrky (6) a 2 dlhé štvorcové rúrky (7). Zostavte z nich obdĺžnikový rám.
2. Krok: Pripevnite do všetkých rohov rámu rohové výstuhy (4) podľa obrázka.
3. Krok: Pomocou 8 skrutiek M8 × 16 (1) priskrutkujte výstuhy k rámu.
4. Krok: Pripevnite 4 rámy pre odporové gumy (5) pozdĺžne k vonkajším stranám rámu pomocou 8 skrutiek M8 × 16 (1).
5. Krok: Vložte šesť gumových podložiek (3) do bočných priestorov konštrukcie podľa obrázka.



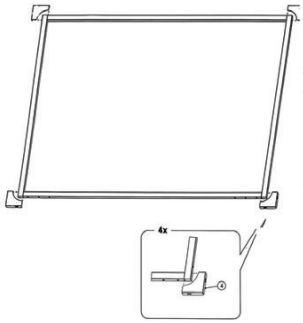
GymBeam

6. Krok: Pod rám zasu ňte 4 oceľové pliešky (8) do pripravených otvorov a priskrutkujte ich pomocou 4 skrutiek M10 × 4 (9).
7. Krok: Uprostred konštrukcie položte bambusovú dosku (2) a zarovnajte ju s gumovými podložkami.
8. Krok: Dotiahnite všetky skrutky a skontrolujte, že je doska stabilná. Platforma je teraz pripravená na použitie.

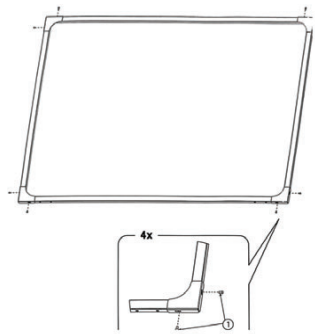
①



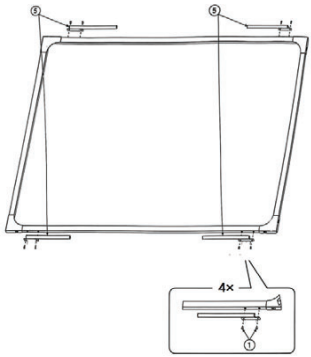
②



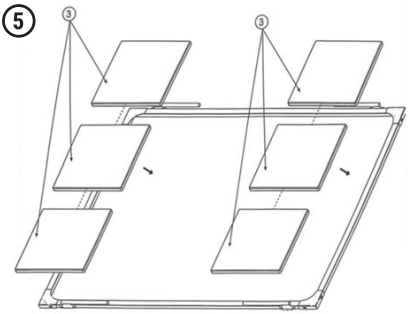

③



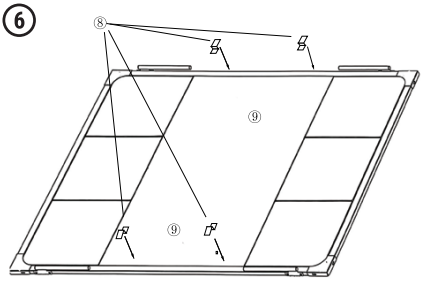

④



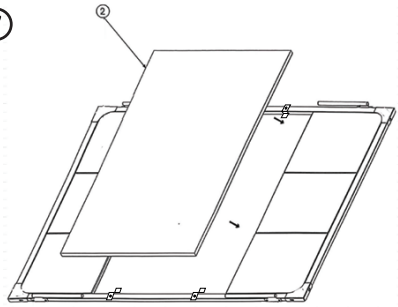

⑤



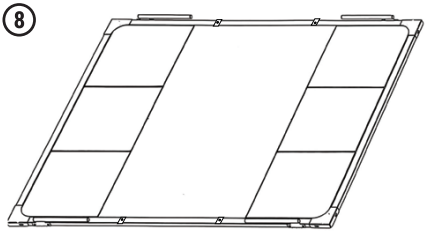
⑥




⑦




⑧



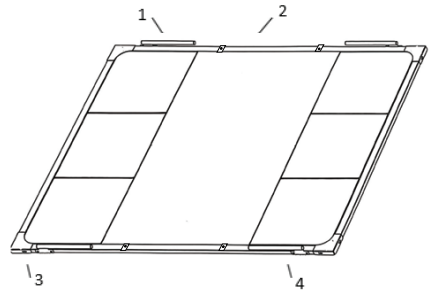
## Informácie o záruke

Predávajúci poskytuje kupujúcemu obmedzenú záruku na akosť tovaru v dĺžke 24 mesiacov.

Vyrobené v Číne.
**Vyrobené pre:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Berlín, Nemecko.
**Distribútor:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Košice, Slovakia.

# Használati útmutató

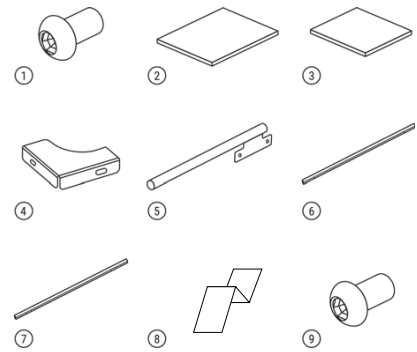
## A súlyemelő platform ismertetése




1. Keret az ellenállási szalagok számára
2. Bambusz deszka
3. Sarokmerevítő
4. Gumi szőnyeg

## Alkatrészek leírása

| | | |
|---|---|---|
| 1 | M8 × 16-os csavar (imbusz fej) | 16 db |
| 2 | Bamboo deszk a | 1 db |
| 3 | Gumi sz őnyeg | 6 db |
| 4 | Sarokmerevítő | 4 db |
| 5 | Keret az ellenállási szalagok számá ra | 4 db |
| 6 | Rövid négyszögletes cső | 2 db |
| 7 | Hosszú négys zögletes cső | 2 db |
| 8 | Acéllemezek | 4 db |
| 9 | Csavar M10 × 4 | 4 db |



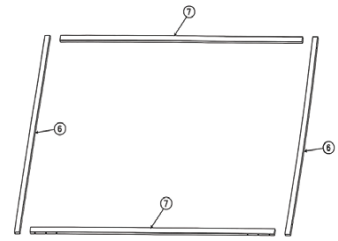

## Összeszerelés folyamata

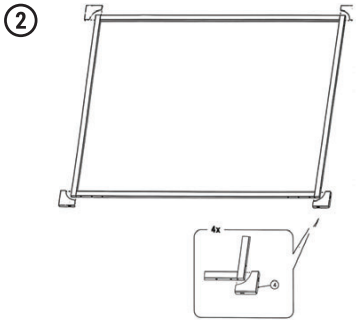
1. Step: Készítsen elő 2 rövid négyszögletes csövet (6) és 2 hosszú négys zögletes csövet (7). Állítsa öss ze őket egy téglalap alakú keretté.
2. Step: Rögzítse a sa rokmerevítőket (4) a keret mind a 4 sarkáh oz az áb rának megfelelően.
3. Step: 8 M8 × 16-os csavarral (1) csavarozza a sarokmerevítőket a kerethez.
4. Step: Csatlak oztasson 4 keretet az ellenállási szalagokh oz (5) hosszi rányban a főkeret külső oldalaih oz 8 M8 × 16 csavarral (1).
5. Step: Helyezzen be hat gumisz őnyeget (3) a szerkezet oldalsó részeibe az áb rának megfelelően.

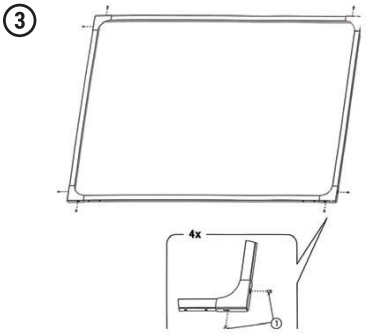


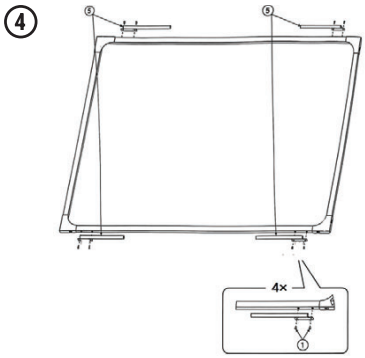
GymBeam

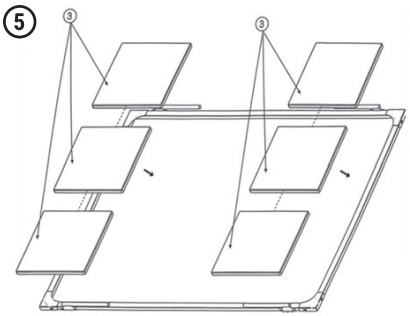
6. Step: Helyezze be a 4 acéllemezt (8) a keret alá az előkészített nyílásokba, és csavarozza be őket 4 M10 × 4 csavarral (9).
7. Step: Helyezze a bambusz deszkát (2) a szerkezet közepére, és igazítsa a gumisz őnyeghez.
8. Step: Húzza meg az összes csavart, és ellenőrizze, hogy a deszka stabil-e. A platform most már készen áll a használatra.



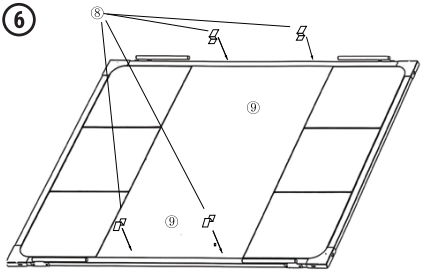



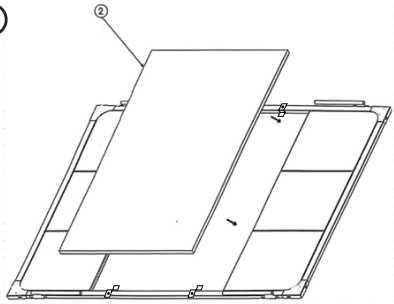



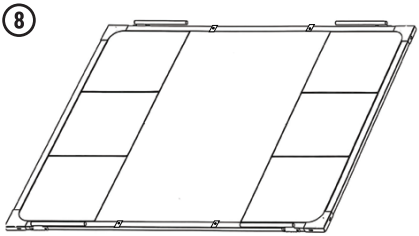
⑥




⑦




⑧



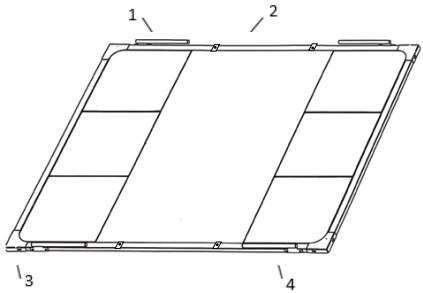
## Jótállási információk

Az eladó 24 hónapos korlátozott minőségi jótállási garanciát biztosít a termékre a vevő számára.
Kínában gyártott.
**Készült:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Berlin, Németország.
**Forgalmazó:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Košice, Szlovákia.

# Platformă pentru haltere – GymBeam RO

## Manual de utilizare

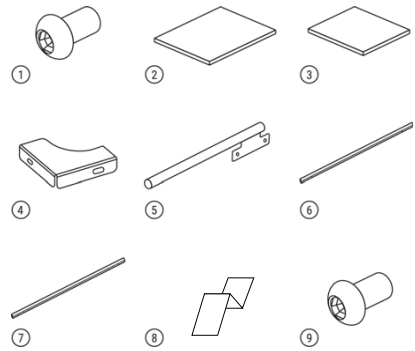
### Descrierea platformei pentru haltere




1. Cadru pentru benzi elastice
2. Placă din bambus
3. Armătură de colț
4. Saltea din cauciuc

### Descrierea componentelor

| | | |
|---|---|---|
| 1 | Șurub M8 × 16 (cu cap cilindric) | 16 buc |
| 2 | Placă din bambus | 1 buc |
| 3 | Saltea din cauciuc | 6 buc |
| 4 | Armătură de colț | 4 buc |
| 5 | Cadru pentru benzi elastice | 4 buc |
| 6 | Tub pătrat scurt | 2 buc |
| 7 | Tub pătrat lung | 2 buc |
| 8 | Plăci din oțel | 4 buc |
| 9 | Șurub M10 × 4 | 4 buc |




### Assembly Procedure

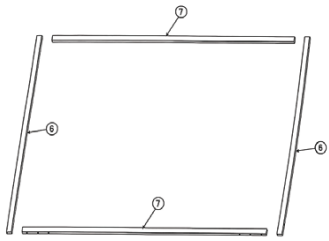
1. Pasul 1: Pregătiți 2 tuburi pătrate scurte (6) și 2 tuburi pătrate lungi (7). Asambla ți-le sub forma unui cadru dreptunghiular.
2. Pasul 2: Atașați armăturile de colț (4) la cele 4 colțuri ale cadrului conform ilustrației.
3. Pasul 3: Folosiți 8 șuruburi M8 × 16 (1) pentru a fixa armăturile pe cadru.
4. Pasul 4: Monta ți cele 4 cadre pentru benzi elastice (5) pe laturile exterioare ale cadrului principal, în lungime, folosind 8 șuruburi M8 × 16 (1).
5. Pasul 5: Introduceți cele șase saltele din cauciuc (3) în spațiile laterale ale structurii conform ilustrației.



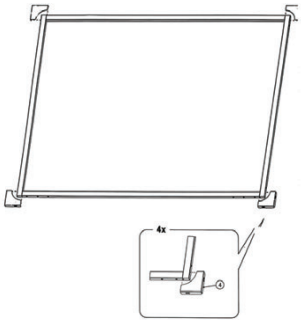
GymBeam

6. Pasul 6: Glisa ți cele 4 plăci din oțel (8) sub cadru în ori☒iile prevăzute și ☒a ți-le cu 4 șuruburi M10 × 4 (9).
7. Pasul 7: A șeza ți placa din bambus (2) în mijlocul structurii și aliniați-o cu saltelele din cauciuc.
8. Pasul 8: Strânge ți bine toate șuruburile și veri☒a ți stabilitatea plăcii. Platforma este acum pregătită pentru utilizare.

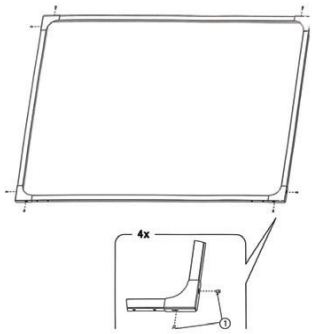
①



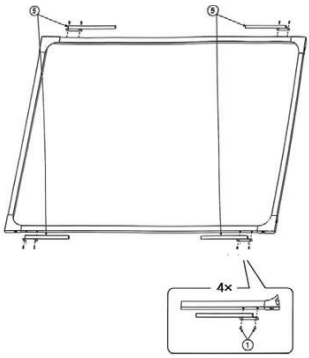

②



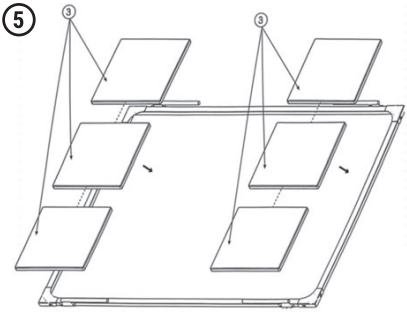

③




④



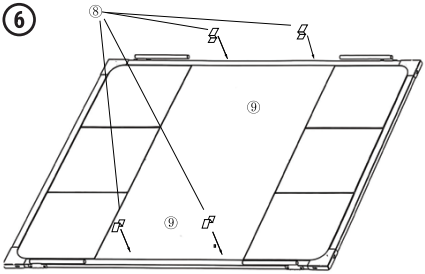

⑤



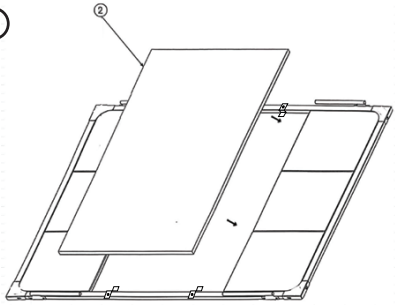



GymBeam

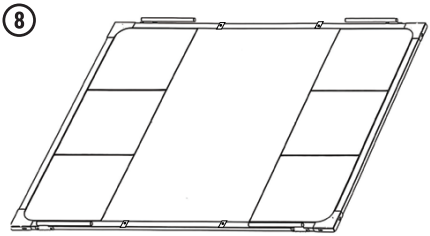
⑥




⑦




⑧



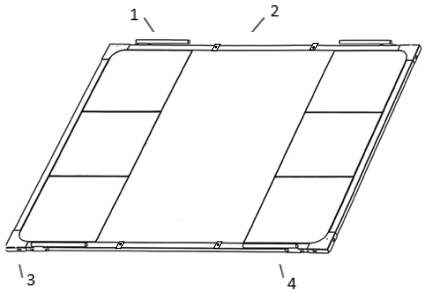
## Informații privind garanția

Vânzătorul oferă cumpărătorului o garanție limitată pentru calitatea produsului, valabilă pentru o perioadă de 24 de luni.

Fabricat în China.
**Fabricat pentru:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Berlin, Germania.
**Distribuitor:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Košice, Slovacia.

# Upute za upotrebu

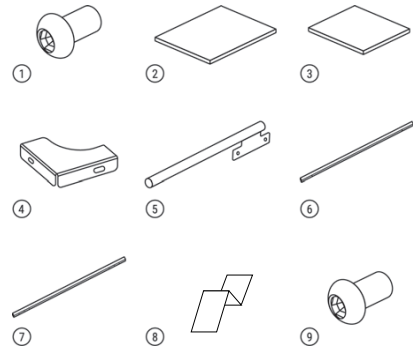
## Opis platforme za dizanje utega




1. Okvir za elastične trake
2. Daska od bambusa
3. Ojačanja za kutove
4. Gumena podloga

## Popis komponenti

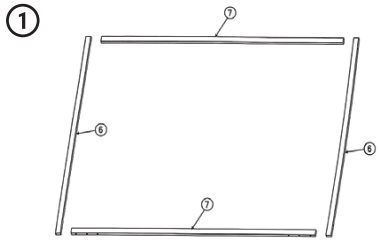
| | | |
|---|---|---|
| 1 | Vijak M8 × 16 (imbus glava) | 16 komada |
| 2 | Daska od bambusa | 1 komada |
| 3 | Gumena podloga | 6 komada |
| 4 | Ojačanja za ku tove | 4 komada |
| 5 | Okvir za elstične trake | 4 komada |
| 6 | Kratka četvrtasta cijev | 2 komada |
| 7 | Dugačka četvrtasta cijev | 2 komada |
| 8 | Čelične ploče | 4 komada |
| 9 | Vijak M10 × 4 | 4 komada |

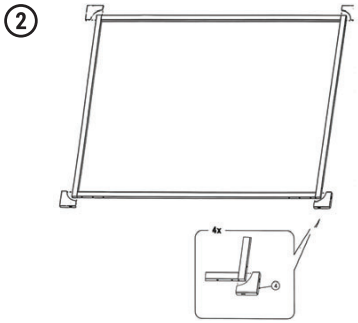


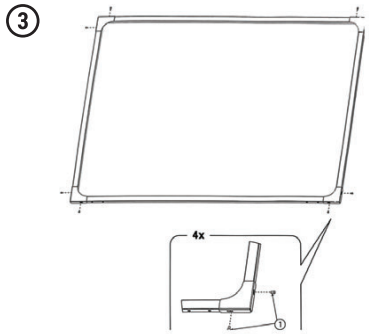

## Upute za montažu

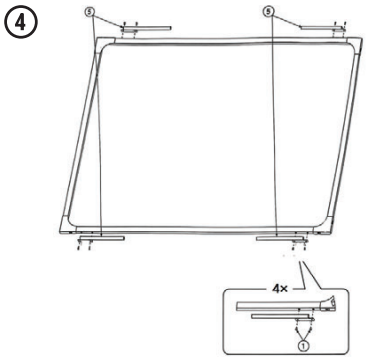
1. korak: Pripremite dvije kratke četvrtaste cijevi (6) i dvije duge četvrtaste cijevi (7). Sastavite ih u pravokutni okvir.
2. korak: Postavite ojačanja za ku tove (4) na svih 4 kuta okvi ra prema ilustraciji.
3. korak: Upotrijebite 8 vijaka M8 × 16 (1) za pričvršćivanje ojačanja na okvi r.
4. korak: Postavite 4 okvira za elasti čne trake (5) duž vanjskih rubova dužih stranica okvira te ih pričvrstite s preostalih 8 vijaka M8 × 16 (1).
5. korak: Umetnite šest gumenih podloga (3) u bočne prostore konstrukcije prema ilustraciji.

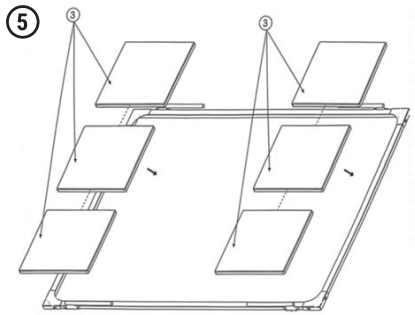
6. korak: Uvucite 4 čelične ploče (8) ispod okvira u predviđene utore i pričvrstite ih pomoću 4 vijka M10 × 4 (9).
7. korak: Postavite bambusovu dasku (2) u sredinu konstrukcije i poravnajte je s gumenim podlogama.
8. korak: Zategnite sve vijke i provjerite je li ploča stabilna. Platforma je sada spremna za upotrebu.



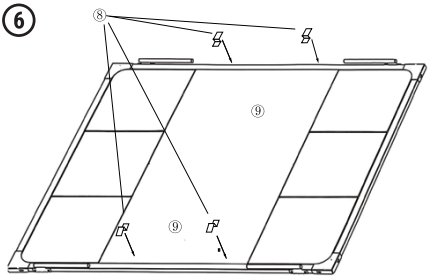



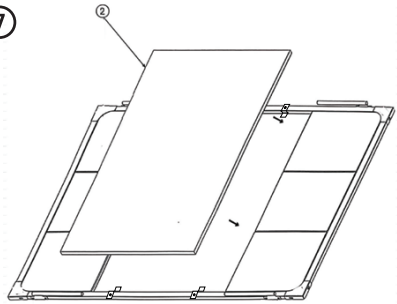



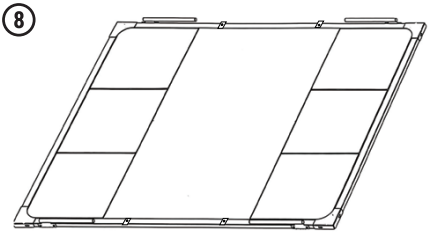
⑥




⑦




⑧



## Informacije o jamstvu

Prodavatelj osigurava Kupcu ograničeno jamstvo na kvalitetu proizvoda u trajanju od 24 mjeseca.

**Proizvedeno za:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Berlin, Njemačka
**Distributer:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Košice, Slovačka

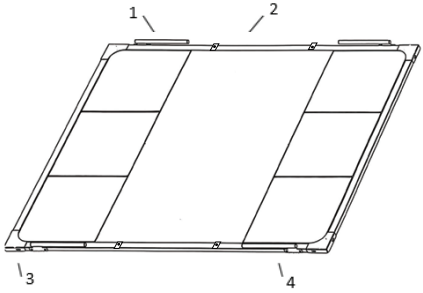
# Платформа за вдигане на тежести – GymBeam

BG

## Ръководство за употреба

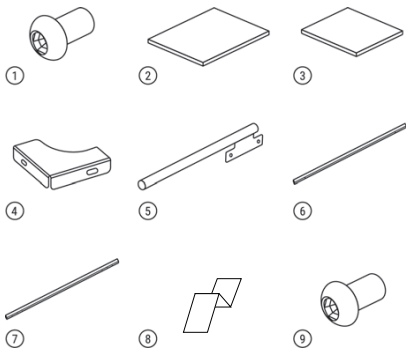
### Описание на платформата за вдигане на тежести

1. Рамка за ластик за съпротивление
2. Бамбукова дъска
3. Ъглова армировка
4. Гумена постелка




### Описание на компонентите

| | | |
|---|---|---|
| 1 | Винт M8 × 16 (шестостенен) | 16 бр |
| 2 | Бамбукова дъска | 1 бр |
| 3 | Гумена постелка | 6 бр |
| 4 | Ъглова армировка | 4 бр |
| 5 | Рамка за ластици | 4 бр |
| 6 | Къса квадратна тръба | 2 бр |
| 7 | Дълга квадратна тръба | 2 бр |
| 8 | Стоманени плочи | 4 бр |
| 9 | Винт M10 × 4 | 4 бр |




### Процедура за сглобяване

1. Стъпка: Пригответе 2 къси квадратни тръби (6) и 2 дълги квадратни тръби (7). Сглобете ги в правоъгълна рамка.
2. Стъпка: Прикрепете ъгловите подсилващи елементи (4) към всичките 4 ъгъла на рамката, както е показано на илюстрацията.
3. Стъпка: Използвайте 8 винта M8 × 16 (1), за да завинтите подсилващите елементи към рамката.
4. Стъпка: Прикрепете 4 рамки за ластици (5) по дължина към външните страни на основната рамка, като използвате 8 винта M8 × 16 (1).

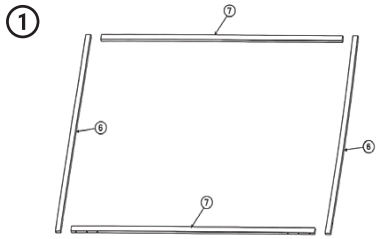


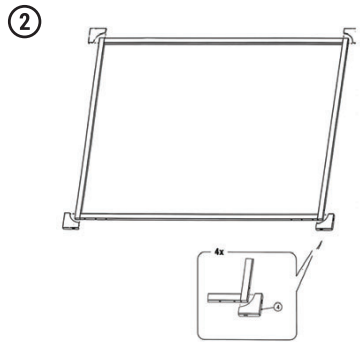
GymBeam

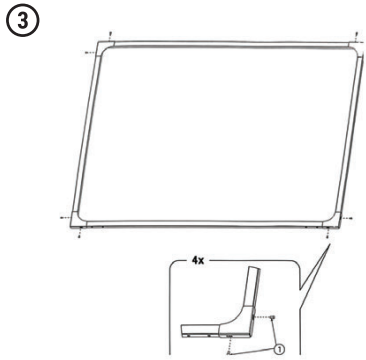
# Платформа за вдигане на тежести – GymBeam

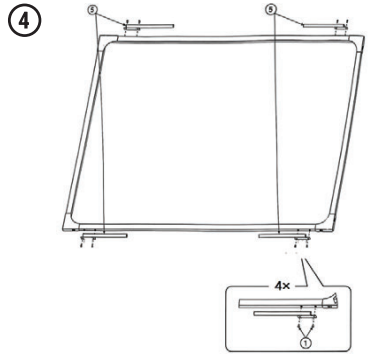


5. Стъпка: Прикрепете 4 рамки за ластици (5) по дължина към външните страни на основната рамка, като използвате 8 винта M8×16 (1).
6. Стъпка: Поставете шест гумени постелки (3) в страничните пространства на конструкцията, както е показано на илюстрацията.: Плъзнете 4 стоманени пластини (8) под рамката в подготвените отвори и ги завинтете с 4 винта M10×4 (9).
7. Стъпка: Поставете бамбуковата дъска (2) в средата на конструкцията и я подравнете с гумените постелки.
8. Стъпка: Затегнете всички винтове и проверете дали дъската е стабилна. Платформата вече е готова за употреба.



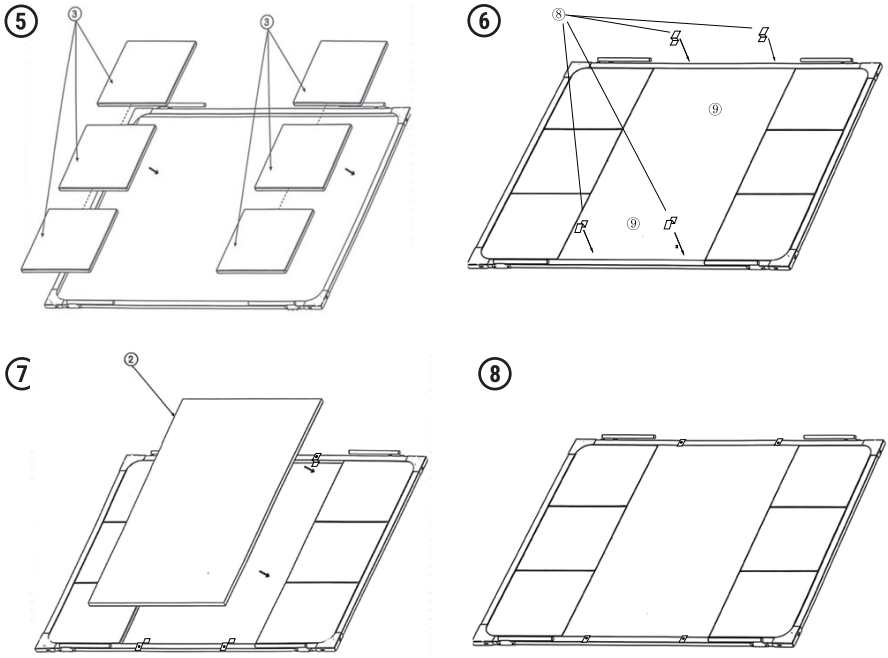






GymBeam

# Платформа за вдигане на тежести – GymBeam




## Информация за гаранцията

Продавачът предоставя на Купувача ограничена гаранция за качество на стоките за период от 24 месеца.

Произведено в Китай.
**Произведено за:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Берлин, Германия.
**Дистрибутор:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Кошице, Словакия.

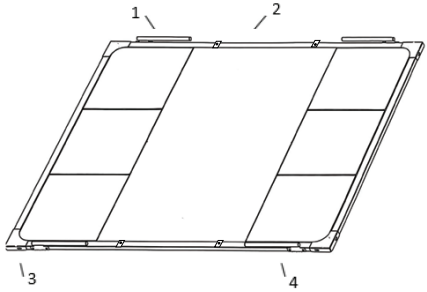
# Платформа для важкої атлетики – GymBeam

UA

## Посібник користувача

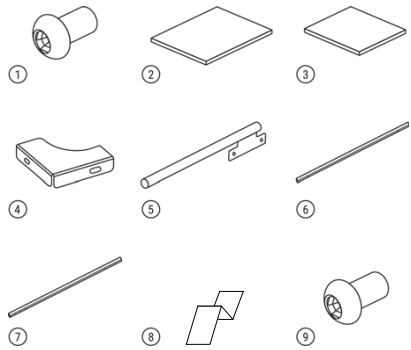
### Опис платформи для важкої атлетики

1. Рамка для еспандерів
2. Бамбукова дошка
3. Кутове укріплення
4. Гумовий килимок




### Опис компонентів

| | | |
|---|---|---|
| 1 | Гвинт M8 × 16 (шестигранна головка) | 16 шт |
| 2 | Бамбукова дошка | 1 шт |
| 3 | Гумовий килимок | 6 шт |
| 4 | Кутове укріплення | 4 шт |
| 5 | Рамка для еспандерів | 4 шт |
| 6 | Коротка квадратна труба | 2 шт |
| 7 | Довга квадратна труба | 2 шт |
| 8 | Сталеві пластини | 4 шт |
| 9 | Гвинт M10 × 4 | 4 шт |




### Інструкція зі збирання

1. Крок 1: Підготуйте 2 короткі квадратні труби (6) і 2 довгі квадратні труби (7). Зберіть їх у прямокутну раму.
2. Крок 2: Прикріпіть кутові укріплення (4) до всіх чотирьох кутів рами згідно з ілюстрацією.
3. Крок 3: Використайте 8 гвинтів M8 × 16 (1), щоб прикрутити укріплення до рами.
4. Крок 4: Прикріпіть 4 рамки для еспандерів (5) уздовж зовнішніх боків основної рами, використовуючи 8 гвинтів M8 × 16 (1).
5. Крок 5: Вставте шість гумових килимків (3) у бічні простори конструкції згідно з ілюстрацією.



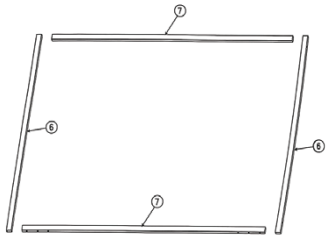
GymBeam

# Платформа для важкої атлетики – GymBeam

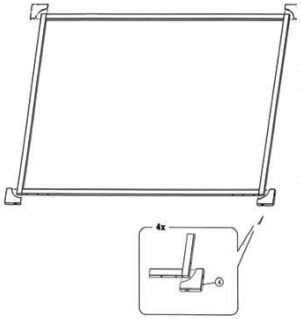


6. Крок 6: Засуньте 4 сталеві пластини (8) під раму у підготовлені отвори та закрутіть їх за допомогою 4 гвинтів M10 × 4 (9).
7. Крок 7: Покладіть бамбукову дошку (2) посередині конструкції та вирівняйте її з гумовими килимками.

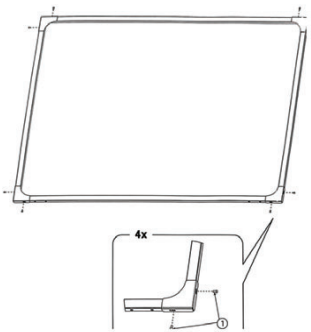
①



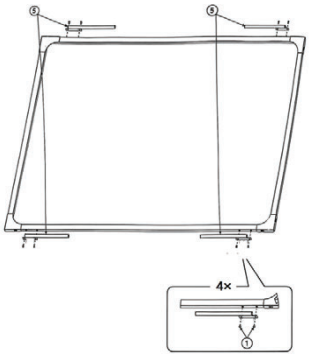

②



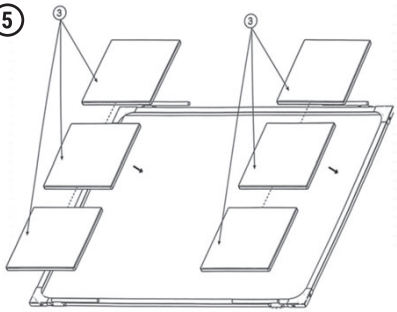

③




④



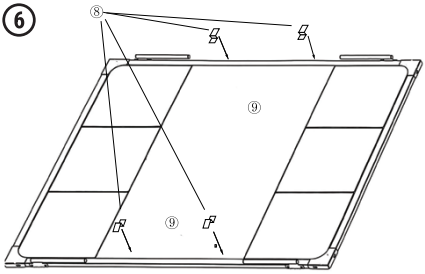

⑤



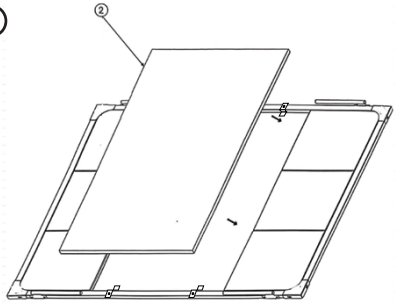



GymBeam

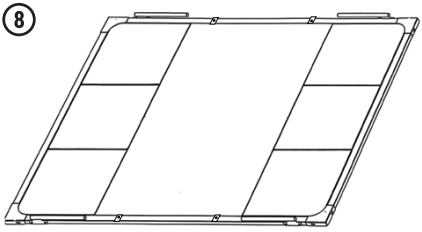
⑥




⑦




⑧



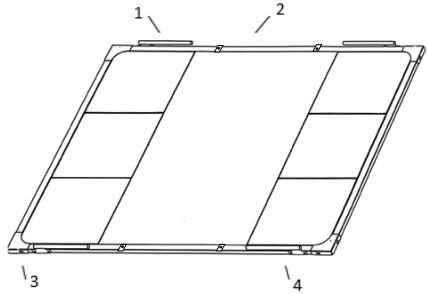
## Інформація про гарантію

Продавець надає покупцеві обмежену гарантію якості на товар строком на 24 місяці.

Виготовлено в Китаї.
**Виготовлено для:** GymBeam GmbH, Унтер ден Лінден 21, 10117 Берлін, Німеччина.
**Дистриб'ютор:** GymBeam s.r.o., Растиславова 93, 040 01 Кошице, Словаччина.

# Navodila za uporabo

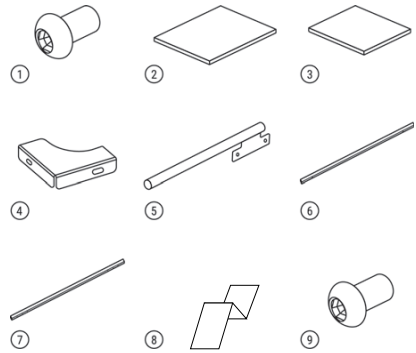
## Opis platforme za dvigovanje uteži




1. Okvir za elastični trak
2. Bambusova deska
3. Kotna ojačitev
4. Gumijasta podlaga

## Opis komponent

| | | |
|---|---|---|
| 1 | Vijak M8 × 16 (glava Allen) | 16 kosov |
| 2 | Bambusova deska | 1 kos |
| 3 | Gumijasta podlog a | 6 kosov |
| 4 | Kotna ojačitev | 4 kosi |
| 5 | Okvir za elastične trakove | 4 kosi |
| 6 | Kratka kvadratna cev | 2 kosa |
| 7 | Dolga kvadratna cev | 2 kosa |
| 8 | Jeklene plošče | 4 kosi |
| 9 | Vijak M10 × 4 | 4 kosi |

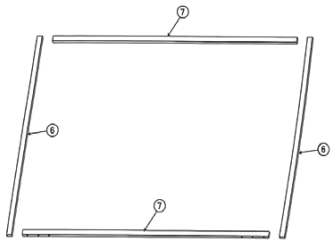



## Postopek sestave

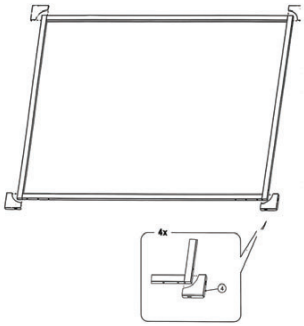
1. Korak: Pripravite 2 kratki kvadratni cevi (6) in 2 dolgi kvadratni cevi (7). Sestavite jih v pravokotni okvir.
2. Korak: Priključite kotne ojačitve (4) na vse 4 kote okvira, kot je prikazano na sliki.
3. Korak: Uporabite 8 vijakov M8 × 16 (1), da pritrdite ojačitve na okvir.
4. Korak: Priključite 4 okvire za elastične trakove (5) vzdolžno na zunanje strani glavnega okvira z 8 vijaki M8 × 16 (1).
5. Korak: Vstavite šest gumijastih podlog (3) v stranske prostore konstrukcije, kot je prikazano na sliki.

6. Korak: 4 jeklene plošče (8) potisnite pod okvir v pripravljene luknje in jih privijte z 4 vijaki M10 × 4 (9).
7. Korak: Bambusovo desko (2) položite na sredino konstrukcije in jo poravnajte z gumijastimi podlogami.
8. Korak: Zategnite vse vijake in preverite, ali je deska stabilna. Platforma je sedaj pripravljena za uporabo.

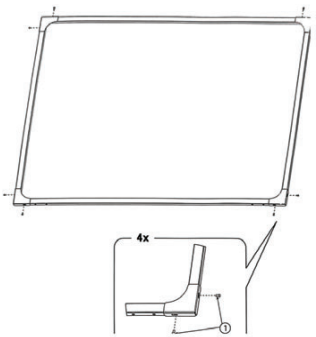
①



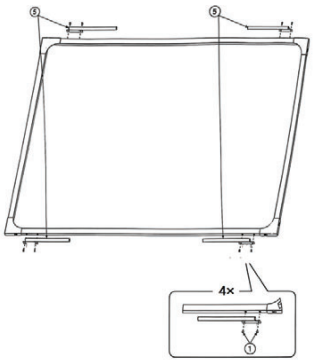

②



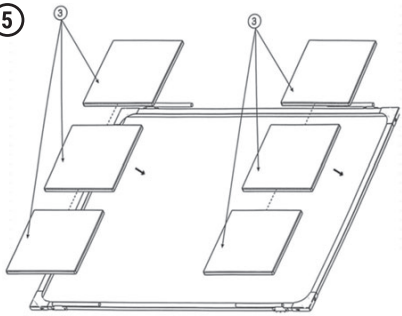

③




④



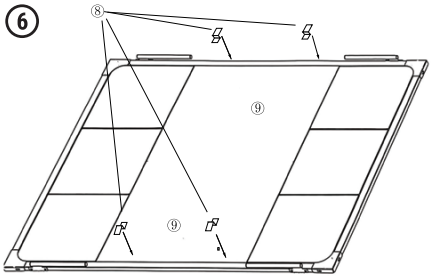

⑤



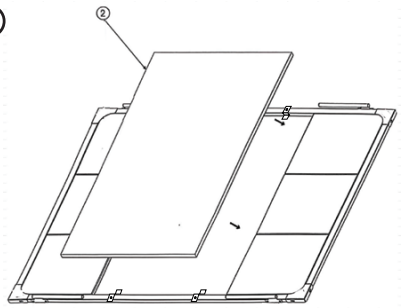



GymBeam

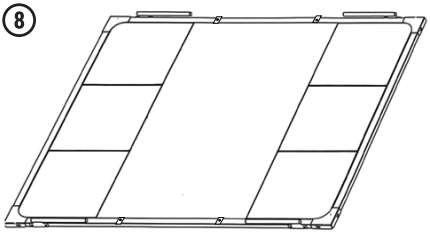
⑥




⑦




⑧

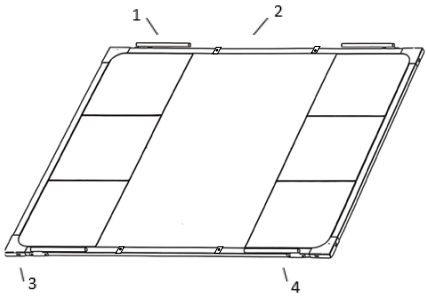


## Informacije o garanciji

Prodajalec kupcu zagotavlja omejeno garancijo za kakovost blaga za obdobje 24 mesecev.

Izdelano na Kitajskem.
**Proizvedeno za:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Berlin, Germany.
**Distributer:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Košice, Slovakia.

# Εγχειρίδιο Χρήσης

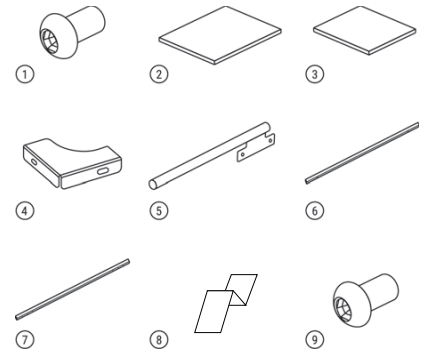



## Περιγραφή της Πλατφόρμας Άρσης Βαρών

1. Πλαίσιο για λάστιχα αντίστασης
2. Πάνελ από μπαμπού
3. Ενισχύσεις γωνιών
4. Λαστιχένιο στρώμα

## Περιγραφή Εξαρτημάτων

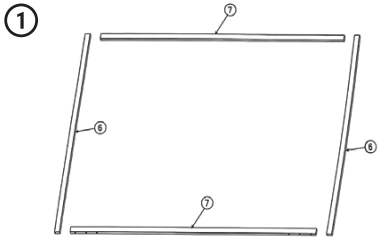
| | | |
|---|---|---|
| 1 | Βίδα M8 × 16 (κεφαλή Allen) | 16 τεμ. |
| 2 | Πάνελ από μπαμπού | 1 τεμ. |
| 3 | Λαστιχένιο στρώμα | 6 τεμ. |
| 4 | Ενίσχυση γωνίας | 4 τεμ. |
| 5 | Πλαίσιο για λάστιχα αντίστασης | 4 τεμ. |
| 6 | Κοντός τετράγωνος σωλήνας | 2 τεμ. |
| 7 | Μακρύς τετράγωνος σωλήνας | 2 τεμ. |
| 8 | Μεταλλικές πλάκες | 4 τεμ. |
| 9 | Βίδα M10 × 4 | 4 τεμ. |

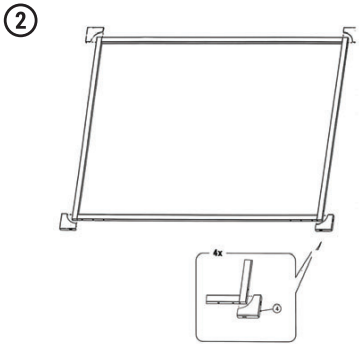


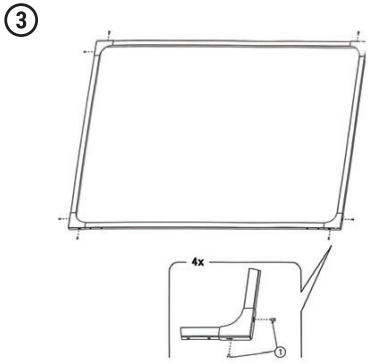

## Οδηγίες Συναρμολόγησης

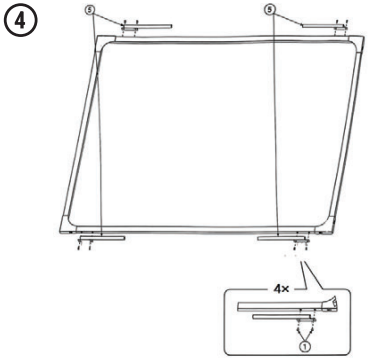
1. Βήμα 1: Προετοιμάστε 2 κοντούς τετράγωνους σωλήνες (6) και 2 μακρούς τετράγωνους σωλήνες (7). Συναρμολογήστε τους ώστε να σχηματίσουν ένα ορθογώνιο πλαίσιο.
2. Βήμα 2: Προσαρμόστε τις ενισχύσεις γωνίας (4) σε όλες τις γωνίες του πλαισίου, σύμφωνα με την απεικόνιση.
3. Βήμα 3: Χρησιμοποιήστε 8 βίδες M8 × 16 (1) για να βιδώσετε τις ενισχύσεις στο πλαίσιο.
4. Βήμα 4: Προσαρμόστε 4 πλαίσια για λάστιχα αντίστασης (5) κατά μήκος των εξωτερικών πλευρών του βασικού πλαισίου, χρησιμοποιώντας 8 βίδες M8 × 16 (1).

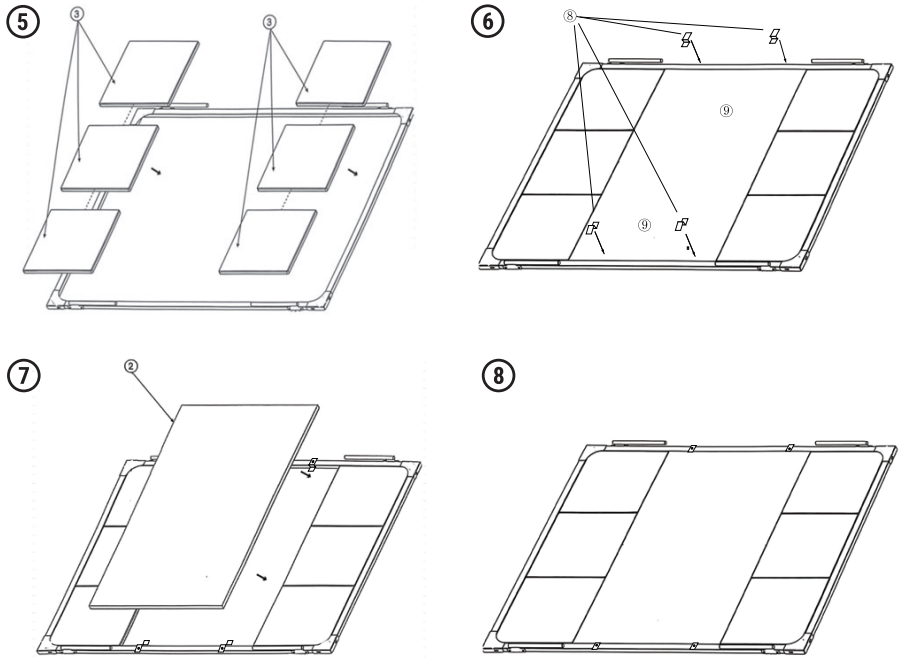
5. Βήμα 5: Τοποθετήστε τα έξι λαστιχένια στρώματα (3) στους πλευρικούς χώρους της κατασκευής, σύμφωνα με την απεικόνιση.
6. Βήμα 6: Περάστε 4 μεταλλικές πλάκες (8) κάτω από το πλαίσιο, στις προκαθορισμένες υποδοχές, και βιδώστε τις με 4 βίδες M10 × 4 (9).
7. Βήμα 7: Τοποθετήστε το πάνελ από μπαμπού (2) στο κέντρο της κατασκευής και ευθυγραμμίστε το με τα λαστιχένια στρώματα.
8. Βήμα 8: Σφίξτε όλες τις βίδες και ελέγξτε ότι η επιφάνεια είναι σταθερή. Η πλατφόρμα είναι πλέον έτοιμη προς χρήση.





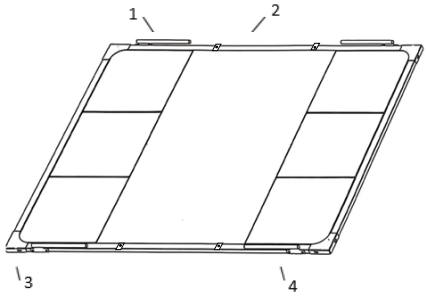

## Πληροφορίες Εγγύησης

Ο Πωλητής παρέχει στον Αγοραστή περιορισμένη εγγύηση ποιότητας για τα προϊόντα, διάρκειας 24 μηνών.

Κατασκευάστηκε στην Κίνα.
**Κατασκευαστής:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Βερολίνο, Γερμανία.
**Διανομέας:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Košice, Σλοβακία.

# Upute za upotrebu

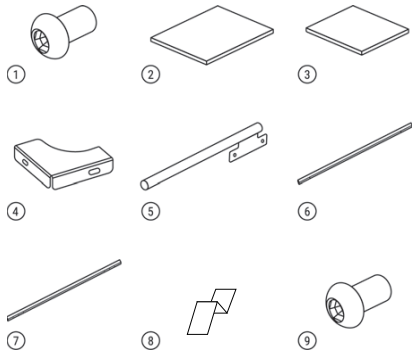
## Opis platforme za dizanje tegova




1. Okvir za elastične trake
2. Daska od bambusa
3. Ojačanja za uglove
4. Gumena podloga

## Popis komponenti

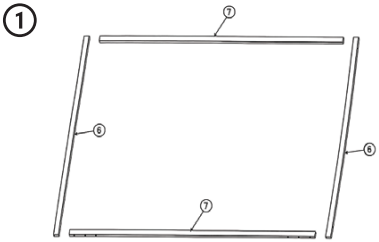
| | | |
|---|---|---|
| 1 | Šraf M8 × 16 (imbus glava) | 16 komada |
| 2 | Daska od bambusa | 1 komada |
| 3 | Gumena podloga | 6 komada |
| 4 | Ojačanja za uglove | 4 komada |
| 5 | Okvir za elastične trake | 4 komada |
| 6 | Kratka četvrtasta cev | 2 komada |
| 7 | Dugačka četvrtasta cev | 2 komada |
| 8 | Čelične ploče | 4 komada |
| 9 | Šraf M10 × 4 | 4 komada |

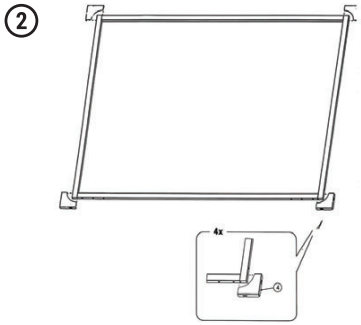


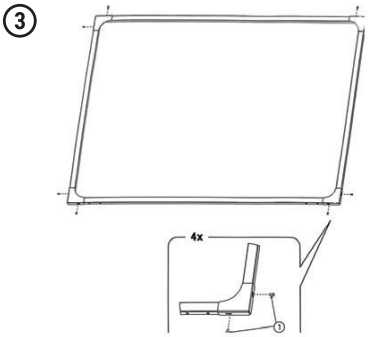

## Postupak montaže

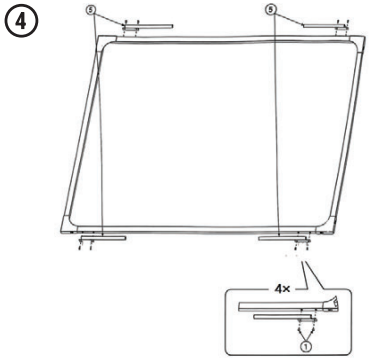
1. korak: Pripremite 2 kratke četvrtaste cevi (6) i 2 duge četvrtaste cevi (7). Sastavite ih u pravougaoni ram.
2. korak: Postavite ojačanja za uglove (4) na sva četiri ugla rama prema ilustraciji.
3. korak: Upotrebite 8 šrafova M8 × 16 (1) da pričvrstite ojačanja za ram.
4. korak: Postavite 4 okvira za elastične trake (5) po dužim spoljašnjim stranama rama koristeći preostalih 8 šrafova M8 × 16 (1).
5. korak: Ubacite 6 gumenih podloga (3) u bočne otvore konstrukcije prema ilustraciji.

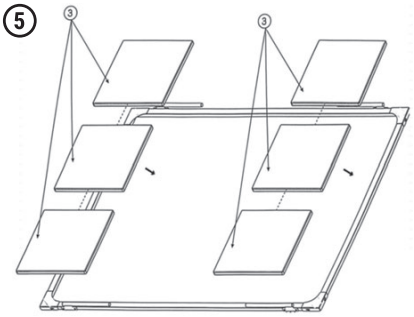
6. korak: Uvucite 4 čelične ploče (8) ispod rama u pripremljene otvore i pričvrstite ih pomoću 4 šrafa M10 × 4 (9).
7. korak: Postavite dasku od bambusa (2) u sredinu konstrukcije i poravnajte je s gumenim podlogama.
8. korak: Zategnite sve šrafove i proverite da li je platforma stabilna. Platforma je sada spremna za upotrebu.



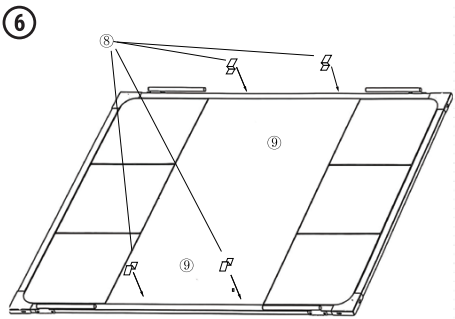



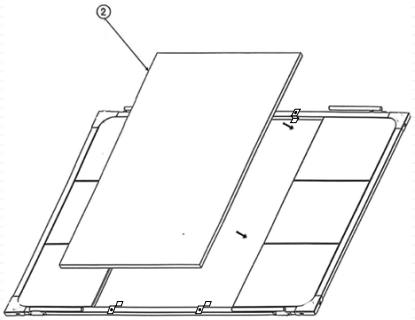



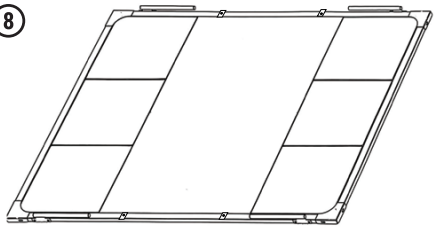



⑥




⑧



## Informacije o garanciji

Prodavac obezbeđuje Kupcu ograničenu garanciju na kvalitet proizvoda u trajanju od 24 meseca.

Proizvedeno u Kini.
**Proizvedeno za:** GymBeam GmbH, Unter den Linden 21, 10117 Berlin, Nemačka.
**Distributer:** GymBeam s.r.o., Rastislavova 93, 040 01 Košice, Slovačka.

**GymBeam.com | GymBeam.de | GymBeam.it**
**GymBeam.pl | GymBeam.cz | GymBeam.sk**
**GymBeam.hu | GymBeam.ro | GymBeam.hr**
**GymBeam.ba | GymBeam.bg | GymBeam.ua**
**GymBeam.si | GymBeam.gr | GymBeam.rs**